

Graz, 23. Juni 2008

Deutsch mit Spaßfaktor

Drei Institutionen – und mit dem Projekt „Schule und Migration“ ein gemeinsames Ziel! Durch finanzielle Unterstützung der Landes Steiermark konnten Migrantinnen und ihre Kinder unter der Leitung der GEFAS (Steirische Gesellschaft zur Förderung der Alterwissenschaften und des SeniorenInnenstudiums) in der HS/NMS Fröbel mit Spaß generationenübergreifend und multikulturell gemeinsam lernen.

Seit 12. November 2007 fand jeden Montag (drei Stunden) an der HS/NMS Fröbel ein Deutschkurs für Migrantinnen und ihre Kinder statt.

Mit dem Ziel, gemeinsam die Deutschkenntnisse in spielerischer Form zu verbessern und in der Praxis anzuwenden.

Da sowohl die sprachlichen Voraussetzungen als auch der Zugang zum Spracherwerb zwischen den Kindern und Erwachsenen unterschiedlich anzusehen sind, standen gemeinsame Interessen und Erfahrungen im Vordergrund, um im interkulturellen Vergleich sprachliche und landeskundliche Kompetenzen zu vermitteln bzw. zu erweitern. In den jeweiligen Kurseinheiten wurden alltagsrelevante Themen erarbeitet, die mit unterschiedlichen Methoden und anhand konkreter Aufgaben aufgearbeitet wurden.

Die Module bestanden aus einer theoretischen Einheit (Stundenanzahl war bedarfsorientiert ausgerichtet) und einer praktischen Einheit (drei Stunden).

Im theoretischen Teil wurden anknüpfend am jeweiligen Sprachstand der Teilnehmerinnen Fertigkeiten wie Sprechen, Schreiben, Lesen und Hören – bezogen auf die jeweiligen Themenschwerpunkte (z.B.: Beruf und Arbeit, Kinder und Sicherheit, Einkaufen und Kochen usw.) – gemeinsam einer IKL-Lehrerin für den Hauptschulbereich und einer DaF-Lehrerin für den Erwachsenenbildungsbereich vertieft.

Im praktischen Teil mussten Erziehungsberechtigte und Kinder unter Anleitung bzw. auch selbständig ihr erworbenes Wissen anwenden. Die Teilnehmerinnen erhielten in jeder Einheit die entsprechenden Unterrichtsmaterialien, die sie in einer Mappe sammeln konnten. Parallel zum Kurs wurden die nicht schulpflichtigen Kinder von einer Kinderbetreuerin beaufsichtigt.

Mit einer Unterstützung durch das Ressort von Landesrätin Dr.ⁱⁿ Bettina Vollath in Höhe von 15.000 Euro war es möglich, das Projekt seit 12. November 2007 bis zum 23. Juni 2008 an der Hauptschule Fröbel erfolgreich umzusetzen.

Im Durchschnitt haben 8 Frauen aus der Türkei und 12 Kinder aus Türkei, Bosnien, Kosovo, Nigeria und Afghanistan kontinuierlich am Projekt teilgenommen. Begleitend wurden vier bis sechs Kleinkinder parallel zum Kurs betreut.

„Aufgrund des großen Erfolges wäre es wichtig, dieses Projekt auch zukünftig fortzusetzen“, betont Projektleiterin Mag.^a Ulrike Taberhofer von der GEFAS-Steiermark. Denn: „Die Unterrichtseinheiten wurden von allen Beteiligten bestens angenommen und erfolgreich absolviert. Außerdem ist das Erlernen der deutschen Sprache ein wichtiger Beitrag zur Integration!“

Alle Absolventinnen wurden mit einem Zertifikat ausgezeichnet.

Team:

Mag.^a Ulrike Taberhofer

(Projektleitung, Mitarbeiterin bei GEFAS Steiermark und DaF-Lehrerin - Erwachsenenbildung)

Madeleine Bernzen

(IKL-Lehrerin - Hauptschulbereich)

Edith Klinser

(Kinderbetreuung)

Für Rückfragen steht Ihnen **Mag.^a Ulrike Taberhofer** unter der Telefonnummer **0650/215 42 90** bzw. unter gefes@seniorweb.at jederzeit gerne zur Verfügung.